

# Saint Francis de Sales Church - Welcomes you

165  
1854 2019

Rev. Francisco J. Rodriguez – Pastor  
[pastor@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:pastor@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Rev. Mr. Preston Perez – Deacon

Sr. Martine Pijanowski, CSSF – Pastoral Associate

Sr. Lois Parente, CSSF-Business Manager

[businessmanager@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:businessmanager@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Judith Santlofer – Director of Religious Education

Karina Ramirez-Coordinator of Religious Education

[ccd@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:ccd@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Maria Camacho – Secretary

[secretary@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:secretary@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Yesenia Marte – Secretary

[cemetery@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:cemetery@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Clarena Santamaria – Local Safe Environment Coordinator

[LSECSFS@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:LSECSFS@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Edgar Caraballo-Maintenance

[maintenance@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:maintenance@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Paul Weiner – Organist

[music@saintfrancisdesaleslodinj.org](mailto:music@saintfrancisdesaleslodinj.org)

Francia Polanco – Director of Spanish Music

Alex Duran – Music Assistant

Manuela Khoury– Liturgical Decorator of Worship Spaces

Judith Schroeder – Trustee

Joseph Capozzi – Trustee

125 Union Street, Lodi, N.J

Rectory#: 973-779-4330

Fax #: 973-779-8842

Emergency#: 201-730-1497

<https://saintfrancisdesaleslodinj.org/>  
[francisdesales@hotmail.com](mailto:francisdesales@hotmail.com)

## MASS SCHEDULE

Sunday –7:30a.m. English ,9:00a.m. Portuguese,  
10:30a.m. English & 12p.m. Spanish

Monday– 7:30a.m.

Tuesday-7:30a.m.

Wednesday -7:30a.m.

Thursday-7:30 a.m.

Friday-7:30a.m.

Saturday -8:00a.m. English, 5:00p.m. English  
& 7:00p.m Spanish.

## Sacrament of Reconciliation

Saturday: 4:00p.m-5:00p.m. or by appointment

## Sacrament of Baptism

Please call the rectory for Baptism Information

## Sacrament of Marriage

Contact the Parish office 973-779-4330 at least one year in advance for arrangements.

## Sick & Home bound

To all who may have a sick relative at home, in rehab, hospital or nursing home please notify the Parish office 973-779-4330 so we can arrange a time to visit them.

July 28, 2019

FOR YOU DID NOT RECEIVE THE SPIRIT  
OF SLAVERY TO FALL BACK INTO FEAR,

BUT YOU HAVE  
RECEIVED THE SPIRIT  
OF ADOPTION AS SONS

BY WHOM WE CRY, “ABBA! FATHER!”

ROMANS 8:15

*St. Francis de Sales Parish confesses our belief in Jesus Christ as Lord and proclaims the Kingdom of God in the Roman Catholic tradition by forming a community reflective of the diverse cultures of our area, empowered by God's spirit, and dedicated to the shared ministry of witnessing to the Good News in Word, in Sacrament, and in Action.*

## *From the Deacon's Desk*

Dear Brothers and Sisters in Christ,

The readings of this Sunday focus upon prayer. In the first reading, Abraham and God are speaking to each other as normally as if two friends were speaking. In the Jewish religion prayer is to be in conversation with God. In the gospel, Jesus teaches his disciples to pray. However, it is not enough that they say the "Our Father," but Jesus addresses two main aspects of prayer. First, be persistent, therefore he speaks of a man that persistently asks for bread from his friend persistently. Second, that God doesn't deceive us when he answers our prayers but instead, he gives us the best thing, his Holy Spirit. In the beginning of the gospel Jesus' disciples ask him, "Lord, teach us to pray just as John taught his disciples." How did John teach his disciples to pray? Being that John the Baptist was the forerunner of the Messiah, I think that we can safely assume that to a certain extent their prayer was directed in some manner to the expectation of the coming of the Messiah. Their prayers are answered at the Jordan river when Jesus is baptized by John and the Holy Spirit descends upon him and a voice from heaven says, "You are my beloved Son; with you I am well pleased." The verse that is proclaimed before the gospel summarizes the main message of this Sunday, "You have received a Spirit of adoption, through which we cry, Abba, Father." Today the Lord wishes that we come to know him as Our Father, a true Father that always gives the best for his children.



St. Francis de Sales, Pray for us!

In Christ,

Rev. Mr. Preston Daniel P. Perez

Deacon

Queridos hermanos y hermanas en Cristo:

Las lecturas de este domingo se centran en la oración. En la primera lectura, Abraham y Dios se hablan entre sí con la misma frecuencia que si estuvieran hablando dos amigos. En la religión judía la oración es estar en conversación con Dios. En el evangelio, Jesús enseña a sus discípulos a orar. Sin embargo, no es suficiente que digan el "Padre Nuestro", sino que Jesús aborda dos aspectos principales de la oración. Primero, sea persistente, por lo tanto él habla de un hombre que persistentemente le pide pan a su amigo persistentemente. Segundo, que Dios no nos engaña cuando responde nuestras oraciones, sino que nos da lo mejor, su Espíritu Santo. Al comienzo del Evangelio, los discípulos de Jesús le preguntan: "Señor, enséñanos a orar tal como Juan enseñó a sus discípulos". ¿Cómo enseñó Juan a sus discípulos a orar? Siendo que Juan el Bautista fue el precursor del Mesías, creo que podemos asumir con seguridad que, en cierta medida, su oración se dirigió de alguna manera a la expectativa de la venida del Mesías. Sus oraciones son contestadas en el río Jordán cuando Jesús es bautizado por Juan y el Espíritu Santo desciende sobre él y una voz del cielo dice: "Tú eres mi Hijo amado; Estoy muy complacido contigo ". El versículo que se proclama antes del evangelio resume el mensaje principal de este domingo:" Has recibido un Espíritu de adopción, a través del cual lloramos, Abba, Padre ". Hoy el Señor desea que vengamos para conocerlo como nuestro Padre, un verdadero Padre que siempre da lo mejor para sus hijos.

San Francisco de Sales, ruega por nosotros!

En Cristo,

Rev. Sr. Preston Daniel P. Perez

Diácono

Caros irmãos e irmãs em Cristo

As leituras deste domingo se concentram na oração. Na primeira leitura, Abraão e Deus estão falando um com o outro normalmente como se dois amigos estivessem falando. Na religião judaica, a oração é estar em conversação com Deus. No evangelho, Jesus ensina seus discípulos a orar. No entanto, não é suficiente que eles digam o "Pai Nosso", mas Jesus aborda dois aspectos principais da oração. Primeiro, seja persistente, pois ele fala de um homem que persistentemente pede pão de seu amigo persistentemente. Segundo, que Deus não nos engana quando responde às nossas orações, mas em vez disso, ele nos dá a melhor coisa, seu Espírito Santo. No início do evangelho, os discípulos de Jesus lhe perguntam: "Senhor, ensina-nos a orar como João ensinou a seus discípulos". Como João ensinou seus discípulos a orar? Sendo que João Batista foi o precursor do Messias, penso que podemos seguramente assumir que, até certo ponto, sua oração foi dirigida de alguma forma para a expectativa da vinda do Messias. Suas orações são respondidas no rio Jordão quando Jesus é batizado por João e o Espírito Santo desce sobre ele e uma voz do céu diz: "Tu és o meu amado Filho; com vocês estou bem satisfeito ". O verso que é proclamado antes do evangelho resume a mensagem principal deste domingo:" Vocês receberam um Espírito de adoção, através do qual clamamos, Abba, Pai ". Hoje o Senhor deseja que viemos conhecê-lo como nosso pai, um verdadeiro pai que sempre dá o melhor para seus filhos.

São Francisco de Sales, rogai por nós!

Em Cristo,

Rev. Sr. Preston Daniel P. Perez

Diácono

# 17<sup>th</sup> Week in Ordinary Time



## *Liturgical Ministers*

### July 27-28

5:00p.m. Sister Lois  
7:30a.m. Frank Steffens  
10:30a.m. Alice Homler  
  
Elizabeth Genaro, Lucy Rieger, Joe Capozzi  
Ray Petrisin, Chris Fredericks, Ron Lombardi  
Judy Schroeder, Mary Scimeca, Mitch Santofer,  
Vilma Maikisch, Linda Stumper

### August 3-4

5:00p.m. Lucy Rieger  
7:30a.m. Frank Steffens  
10:30a.m. Blanche Schrieks  
  
Joe Capozzi, Barbara Hughes, Barbara Lynch  
Ron Lombardi, Ray Petrisin, Chris Fredericks  
Jackie Zambrano, Vilma Maikisch, Dolores Putt  
Mitch Santofer, Mary Scimeca

### August 10-11

5:00p.m. Scott Guzzo  
7:30a.m. Carmen Pilger  
10:30a.m. Alicia Acerra  
  
Elizabeth Genaro, Sr. Martine, Jean Canta  
Charles Gibbons, Ron Marino, Dale Sipos  
Mitch Santofer, Linda Stumper, Estella Carrilho,  
Judy Schroeder, Mary Scimeca

## *Spanish Eucharistic Ministers & Lectors*



### Julio 27

Primera Lectura  
Segunda Lectura  
Ministros de Eucaristia  
  
Sandra Lara  
Luis Altamirano  
Zoraida Gonzalez, Rosa Quizpi,  
Elizabeth De la Rosa, Sonia Zhinin,  
Pilar Deley

### Julio 28

Primera Lectura  
Segunda Lectura  
Ministros de Eucaristia  
  
Miguelina Tuncaslan  
Naira Bellingshieri  
Graciela Giacomello, Jackie Zambrano,  
Jesus Mendez, Carlos Rivera, Liliana Leon

### Agosto 3

Primera Lectura  
Segunda Lectura  
Ministros de Eucaristia  
  
Richard Vargas  
Luis Altamirano  
Ana Mariano, Luis Altamirano,  
Jennifer Vidal, Pilar Deley,  
Elizabeth De la Rosa

### Agosto 4

Primera Lectura  
Segunda Lectura  
Ministros de Eucaristia  
  
Feliciana Santos  
Maria Jose Biong Bil  
Rosy Miralles, Maria Altamirano,  
Jose Luis Ramirez, Liliana Leon,  
Ambrosia Garcia

### Weekly Readings

July 28 Gn 18:20-32/ Col 2:12-14/ Lk 11:1-13  
August 4 Eccl 1:2,21-23/ Col 3:1-5,9-11/Lk 12:13-21

### Pray for

Rita Bozzelli, Serafin Fernandes, Ellen Gibbons, Bob Goodwin, Joyce Kasperki, Irene Luczyk, David Pilger, Beverly Sogluizzo, Rose Tavolaro, Mary Zabranio, Eloisa Meric, Andy Mullins, Alfred Pelikan, Emma Lynch

*"I have told you these things, so that in me you may have peace. In this world you will have trouble. But take heart! I have overcome the world." John 16:33*



### **SATURDAY, JULY 27 Weekday**

8:00a.m. People of the Parish Living and Deceased  
5:00p.m. Carolina Panzera r/b Connie Panzera  
7:00p.m. Neli C. Astudillo r/b Catherine Birckhotlz  
Carlos Sierra "Segundo Anniversario de Fallecido"  
r/b Esposa y Familia

### **SUNDAY, JULY 28 Seventeenth Sunday in Ordinary Time**

7:30 a.m. Neli C. Astudillo r/b Susan Maikisch  
9:00 a.m. Antonio Nobre e Tios r/b Pais, Irmaos e Filhos  
Joao Rocha, Esposa, Pais & Sogros r/b Filhos  
10:30a.m. In Thanksgiving for all the prayers answered  
r/b Judy & Al Schroeder  
12:00p.m. Toribia Taveras de Polanco r/b Rossy  
Virgilio Polanco r/b Rossy  
Virgilito Polanco Taveras r/b Rossy  
Maria Yauri y Manuel Remache r/b Leslie & Diana

### **MONDAY, JULY 29 St. Martha**

7:30a.m. People of the Parish Living and Deceased

### **TUESDAY, JULY 30 St. Peter Chrysologus**

7:30a.m. People of the Parish Living and Deceased

### **WEDNESDAY, JULY 31 St. Ignatius Loyola**

7:30a.m. People of the Parish Living and Deceased

### **THURSDAY, AUGUST 1 St. Alphonsus Liguori**

7:30a.m. People of the Parish Living and Deceased

### **FRIDAY, AUGUST 2 Weekday**

7:30 a.m. People of the Parish Living and Deceased

### **SATURDAY, AUGUST 3 Weekday**

8:00a.m. Fred Maikisch r/b Maria Vecchio  
Jeanne Griffin r/b Susan Maikisch  
Patrick McLaren r/b his Family  
Helen Monahan r/b Susan Maikisch  
Mary & Paul Placko r/b Susan Maikisch  
Nelli C. Astudillo r/b Joe & Sue Capozzi  
Ed & Veronica Zalenski r/b Their Children

5:00p.m. Joseph Captain r/b Henry Liegeois

7:00p.m. People of the Parish Living and Deceased

### **SUNDAY, AUGUST 4 Eighteenth Sunday in Ordinary Time**

7:30 a.m. Fred Maikisch r/b Maria Vecchio

9:00 a.m. Antonio Nobre e Avos r/b Pais, Irmaos & Filhos  
Fernando Gerra Matias, Esposa e Pais Falcidos  
r/b Maria Ascenso

10:30a.m. People of the Parish Living and Deceased

12:00p.m. Miriam Oliver r/b Familia Oliver

### Memorials

The Bread and Wine this week are for  
**Benjamin Pijanowski r/b Pijanowski Family**

*The Sanctuary Lamp will burn this week for  
People of the Parish Living and Deceased*

*For the deceased members of this Parish  
Community, And for all the deceased who have celebrated  
their Funeral in St. Francis de Sales Church.*

# Saint Francis De Sales Announcements

Date	Church Activities
July 28	-Regular Sunday Mass Schedule
July 29	-Círculo de Oración 7:00p.m.
July 30	
July 31	
August 1	-Bonds of Marian Love 7:30p.m.
August 2	
August 3	-Confessions 4:00p.m.-5:00p.m.
August 4	-Regular Mass Schedule -CCD Volunteer Appeal



Knights of Columbus St Michaels Council 2861 39 Spring St, Lodi invites you to attend our 3rd Annual Fall all-you-can-eat spaghetti dinner charity fundraiser on Friday November 15, 2019 from 5pm-8pm. Includes spaghetti, marinara and clam sauce, meatballs, bread, salad, dessert, soda and water and Cash Bar. Cost of the tickets will be \$10 each, children under 12 eat for 1/2 price. For any local businesses that are interested in sponsoring an Ad for our placemats that will be used during the event the cost of the sponsorship is \$25. Tickets will be sold at the door or can be purchased in advance by calling Brad Vaughn at 201-376-3071 for more information on tickets or sponsorships.

## Newark Archdiocesan Pilgrimage

The Archdiocese of Newark is sponsoring a one-day pilgrimage to the Basilica of the National Shrine of the Immaculate Conception, Washington D.C. On Saturday, October 26, 2019. The Pilgrimage will take place under the leadership of Cardinal Joseph W.Tobin,C.Ss.R. Buses will leave from the local parishes and return on the same day. The feature of the day will be a rosary devotion and concelebrated Mass in the Basilica of the National Shrine. Plan now to be a part of this archdiocesan act of love and devotion in honor of Mary, Mother of the Church. Sign up with your parish promoter as soon as possible. **The parish pilgrimage promoter at our parish is Sr.Martine.**

La Arquidiócesis de Newark está patrocinando una peregrinación de un día a la Basílica del Santuario Nacional de la Inmaculada Concepción, Washington DC, el sábado 26 de Octubre de 2019. La peregrinación se llevará a cabo con el liderazgo del Cardenal Joseph W.Tobin, C.Ss.R. Los autobuses saldrán de las parroquias locales y regresarán el mismo día. La característica del día será la devoción al rosario y la misa concelebrada en la Basílica del Santuario Nacional. Planea ahora ser parte de este acto arquidiocesano de amor y devoción en honor a María, Madre de la Iglesia. Regístrate con su promotor parroquial tan pronto como sea posible. **El promotor de peregrinación parroquial en nuestra parroquia es Ambrosia Garcia.**

<u>Sharing God's Blessings</u> <u>Archbishop's Annual Appeal*</u>	<u>Updated</u> <u>7/9/2019</u>
<u>Goal Amount</u>	<u>\$18,952.00</u>
<u>Donor Pledged</u>	<u>\$12,502.00</u>
<u>Pledges Received</u>	<u>\$9,150.98</u>
<u>Balance of Pledges</u>	<u>\$6,450.00</u>
<u>Balance of Goal</u>	<u>\$9,801.02</u>
<u>Weekly Offerings</u>	
July 21, 2019	\$2,299.50
<u>Special Collection Retired Priests</u>	<u>\$1,437.00</u>

## 2019 Sharing God's Blessings Annual Appeal

Did you know that there is still time to support the 2019 Sharing God's Blessings Annual Appeal? St. Francis de Sales has received \$12,137.00 in pledges. Thank you to those parishioners who have already shown their support and generosity. Will you join your fellow parishioners in supporting this effort which strengthens many important programs and ministries across the Archdiocese of Newark and which make our own parish a more vibrant place of worship?

Our Goal, \$18,952.00, can only be achieved through YOUR generosity! If you have yet to give, please pick up a pledge form at the back of the church or visit [www.rcan.org/sharing](http://www.rcan.org/sharing). YOUR gift will truly make a difference. Thank you for your prayers and support.

## Bishop's Weekly Bible Reflection on Stewardship

July 28, 2019

"Ask and you will receive; seek and you will find; knock and the door will be opened to you." (Luke 11:9)

Jesus assures us that if we ask, God will take care of what we need. The problem is that our culture often confuses what we really need with what we simply want. Many people need very little. However, we usually want so much more. A good steward only asks God for what he needs.

Prayer      Participation      Generosity

## Re: Member Directory

If you missed your picture directory appointment or were unable to participate you can still be included in our 165 Year Parish Directory by submitting your own photo. Submitted photos are 10 dollars each and include a copy of the directory. If any of these are professional photos, you will need to obtain permission from the company that produced that photo. You can mail or drop off your picture at the rectory. If you have any questions, please call the Rectory 973-779-4330 and speak to Yesenia for more information.

### HOW TO REPORT ABUSE

The Archdiocese takes very seriously any and all allegations of the clergy, Religious and lay staff of the Archdiocese. We encourage anyone with knowledge of an act of sexual misconduct to inform us immediately so that we may take the appropriate action to protect others and provide support to victims of sexual abuse. Individuals who wish to report allegation of misconduct may do so by calling the Archdiocesan Office of Child and Youth Protection at 201-407-3256.

### COMO REPORTAR ABUSO

La Arquidiócesis toma muy en serio todas y cada una de las acusaciones del clero, los religiosos y el personal laico de la Arquidiócesis. Animamos a cualquier persona con conocimiento de un acto de mala conducta sexual a que nos informe de inmediato para que podamos tomar las medidas adecuadas para proteger a los demás y brindar apoyo a las víctimas de abuso sexual. Las personas que deseen reportar alegaciones de mala conducta pueden hacerlo llamando a la Oficina Arquidiocesana de Protección de Niños y Jóvenes al 201-407-3256



# American Red Cross

Blood  
Services

St. Francis de Sales Church  
Being part of life saving measures

